



EURÓPSKY PARLAMENT

2009 - 2014

Výbor pre rozvoj

2014/2017(INI)

3.3.2014

STANOVISKO

Výboru pre rozvoj

pre Výbor pre zahraničné veci

k odporúčaniu pre Radu o 69. zasadnutí Valného zhromaždenia Organizácie
Spojených národov
(2014/2017(INI))

Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko: Kriton Arsenis

PA_NonLeg

NÁVRHY

Výbor pre rozvoj vyzýva Výbor pre zahraničné veci, aby ako gestorský výbor zaradil do návrhu uznesenia, ktorý prijme, tieto návrhy:

Rozvojový program po roku 2015

1. uznať, že napriek významnému a podstatnému pokroku v dosahovaní miléniových rozvojových cieľov (MRC) – vrátane zníženia počtu ľudí bez udržateľného prístupu ku kvalitnejším zdrojom pitnej vody o polovicu, významného zníženia podielu obyvateľov mestských slumov, dosiahnutie významného pokroku v boji proti malárii a tuberkulóze a viditeľného zlepšenia vo všetkých zdravotníckych oblastiach, ako aj v prístupe k základnému vzdelávaniu; vyjadriť poľutovanie nad tým, že väčšina afrických krajín v ich plnení zaostáva
2. zdôrazniť skutočnosť, že globálne úsilie o dosiahnutie MRC by sa malo počas zvyšného obdobia do stanoveného termínu, teda roku 2015, posilniť a zamerať sa na oblasti, v ktorých proces zaostáva najviac;
3. zdôrazniť, že osobitne sa treba zamerať na potreby najmenej rozvinutých krajín a krajín, v ktorých konflikt prebieha alebo v ktorých sa konflikt skončil, pretože chýbajúci mier a bezpečnosť sú naďalej hlavnými prekážkami trvalo udržateľného rozvoja a jeden a pol miliardy ľudí žije v týchto nestabilných krajinách, ktoré ešte nesplnili ani jeden MRC;
4. snažiť sa o to, aby bol postup, v rámci ktorého sa majú dosiahnuť ciele stanovené na obdobie po roku 2015, čo najinkluzívnejší, aby sa zabezpečilo, že rozvojové krajiny prevezmú zodpovednosť za tieto ciele; naliehať na medzinárodné spoločenstvo, aby vytvorilo priaznivé a participatívne prostredie, v ktorom parlamenty, organizácie občianskej spoločnosti a miestne orgány budú schopné prevziať zodpovednosť za tvorbu politík, monitorovanie a vykonávanie;
5. zabezpečiť, aby odstránenie chudoby bolo naďalej prioritou nového jednotného a integrovaného rámca, spolu s bojom proti nerovnostiam a podporou trvalo udržateľného rozvoja; zabezpečiť, aby sa pri vymedzovaní chudoby brali do úvahy okrem príjmu iné ukazovatele ľudského rozvoja vzhľadom na to, že chudoba je spojená s mnohými formami nedostatku prostriedkov na živobytie, ku ktorým patria oblasti ako prístup k vzdelávaniu a zdravotnej starostlivosti, energii, zamestnanosti, potravinám a bývaniu; poukázať na to, že na monitorovanie udržateľnosti a inkluzívnosti procesu rozvoja je potrebná vhodná kombinácia jasných kvantitatívnych a kvalitatívnych ukazovateľov;
6. uplatňovať prístup založený na ľudských právach a zaručiť, aby ľudské práva a ich univerzálnosť boli ťažiskom rámca na obdobie po roku 2015;
7. zdôrazniť, že potraviny nie sú len komoditou a že prístup k potravinám je všeobecné ľudské právo, a vyzdvihnúť povinnosť Valného zhromaždenia OSN prispieť k celosvetovej potravinovej bezpečnosti tým, že sa rozvojovým krajinám umožní zvýšenie a diverzifikácia ich vlastnej výroby a poskytnú sa im v tom podpora, pričom sa dôraz bude klásť na drobné, environmentálne udržateľné a organické poľnohospodárstvo a slobodné

používanie miestnych odrôd osív, aby bolo bezpečnejšie z hľadiska potravín a uspokojovalo dopyt na miestnych trhoch; vyzvať v tejto súvislosti na zvýšenie úsilia o boj proti postupom medzinárodných spoločností v oblasti zaberania pôdy a zaručenie dodržiavania práva miestnych obyvateľov a pôvodného obyvateľstva na pôdu;

8. vyzvať na dôslednejšie územné plánovanie, ktoré okrem zlepšenia prístupu k potravinám a trhom, najmä v prípade spoločenských žijúcich v lesoch, zachová alebo zvýši podiel zalesnenej pôdy a ochráni územia bez cestnej infraštruktúry v plnom súlade s dohovormi OSN, ako je Rámcový dohovor OSN o zmene klímy (UNFCCC), najmä program REDD+, a Dohovor o biologickej diverzite (DBD), s osobitným zreteľom na ciele z Aichi;
9. zdôrazniť, že súdržnosť politík v oblasti rozvoja je základnou zásadou, ktorou sa musí riadiť rámec na obdobie po roku 2015, pričom sa treba osobitne sústrediť na potenciálne rozpory medzi rozvojovými politikami na jednej strane a politikami v oblasti poľnohospodárstva, rybolovu a energetiky a medzinárodnými dohodami o obchode a investíciách na strane druhej, s osobitným dôrazom na doložku o riešení sporov medzi investormi a štátom, pri ktorej hrozí, že budú krajiny blokované v slabých regulačných rámcoch;
10. presadzovať rodovú rovnosť a posilnenie postavenia dievčat a žien ako samostatný cieľ; zabezpečiť, aby sa rodová rovnosť zohľadňovala vo všetkých budúcich rozvojových cieľoch, a zároveň zaistiť zameranie pozornosti na konkrétne sektory a zhromažďovanie údajov rozlíšených podľa pohlavia;
11. vyzvať členov VZ OSN, aby zabezpečili, že plná transparentnosť vykazovania podnikmi a boj proti korupcii, praniu špinavých peňazí, daňovým rajom, nezákonným finančným tokom a škodlivým daňovým štruktúram bude najdôležitejšou prioritou programov medzinárodných inštitúcií v oblasti financií a rozvoja;
12. zdôrazniť, že výsledky dosiahnuté v oblasti rozvoja nebudú udržateľné bez existencie dobrej správy vecí verejných a zodpovedných a demokratických inštitúcií a právneho štátu; zabezpečiť teda, aby sa v novom rámci odrážalo jasné rozhodnutie presadzovať demokratickú správu;

Financovanie rozvoja

13. zabezpečiť, aby sa nové ambiciózne ciele opierali o rovnako ambiciózne a inovatívne financovanie rozvoja; zdôrazniť, že financovanie týkajúce sa zmeny klímy a prístupu k udržateľným energiám by nemalo ohroziť záväzok použiť 0,7 % HDD na oficiálnu rozvojovú pomoc, ako aj 0,15 % až 0,20 % na najmenej rozvinuté krajiny, ale že by ho malo dopĺňať; snažiť sa o účinnosť pomoci a lepšiu koordináciu darcovstva; plniť vedúcu úlohu pri zabezpečovaní toho, aby finančný sektor prispieval k dosahovaniu nových globálnych cieľov, napríklad pomocou dane z finančných transakcií;

Environmentálna udržateľnosť

14. poukázať na to, že naďalej existujú globálne výzvy a dá sa počítať s ich nárastom a že hrozí, že zmena klímy a ničenie životného prostredia oslabia napredovanie pri dosahovaní MRC; poukázať aj na to, že je potrebné venovať v programe na obdobie po roku 2015

osobitnú pozornosť prispôsobovaniu sa zmene klímy a jej zmierneniu, ako aj znižovaniu rizík katastrof a odolnosti s dôrazom na najchudobnejších a najviac marginalizovaných ľudí; zdôrazniť, že investície do opatrení na znižovanie rizika katastrof sú nákladovo oveľa efektívnejšie ako financovanie reakcie po vzniku katastrofy;

15. dohodnúť sa pred zasadnutím VZ OSN na tom, že cieľom EÚ bude znížiť emisie skleníkových plynov do roku 2030 o 50 %, čo je v plnom súlade s cieľom obmedziť globálne otepľovanie o 2 °C a s cieľom EÚ znížiť do roku 2050 jej emisie o 95 % v porovnaní s úrovňou z roku 1990, a tým poskytnúť EÚ popredné miesto v boji proti zmene klímy na medzinárodnej úrovni; využiť zasadnutie VZ OSN ako príležitosť a vyzvať ďalšie významné subjekty produkujúce emisie skleníkových plynov, aby svoje emisie výrazne znížili, a všetky krajiny, aby pomáhali pri znižovaní svetových emisií na minimum s ohľadom na cieľ 2 °C, ako aj práva a potreby v humanitárnej a rozvojovej oblasti;
16. pripomenúť záväzok, ktorý prijali vyspelé krajiny na konferencii COP 16 v Kankúne (2010), podľa ktorého majú poskytovať nové a dodatočné finančné prostriedky vo výške 100 miliárd USD ročne, a to až do roku 2020 s cieľom riešiť potreby rozvojových krajín v oblasti zmeny klímy; poukázať na to, že tieto prostriedky by mali byť rovnomerne rozdelené na prispôsobovanie sa zmene klímy a na jej zmiernenie;
17. upozorniť na možné nepriaznivé účinky výroby biopalív na potravinovú bezpečnosť a práva miestnych obyvateľov a domorodých ľudí na pôdu; preukázať rázne odhodlanie EÚ predchádzať takýmto účinkom a používať pri znižovaní emisií skleníkových plynov len účinné a sociálne zodpovedné prostriedky.

Mier a bezpečnosť

18. snažiť sa o dosiahnutie prímeria a zastavenia krviprelievania v Sýrii; pokúsiť sa o dosiahnutie dodržiavania humanitárnych zásad; vyvinúť maximálne úsilie o získanie prístupu k postihnutému sýrskemu obyvateľstvu, ktorého počet podľa odhadov dosiaha v roku 2014 tri štvrtiny tejto 22 miliónovej krajiny; zaistiť úplne transparentné odstránenie, presun a likvidáciu chemických zbraní objavených v Sýrii pri dodržaní platných predpisov o ochrane životného prostredia a zabezpečiť, aby táto operácia nevyústila do uvoľnenia odpadových vôd, chemikálií alebo vedľajších produktov do ovzdušia alebo mora;
19. odsúdiť útoky na pracovníkov poskytujúcich pomoc a na majetok, zásahy do poskytovania pomoci a rozsiahle rabovanie dodávok, ku ktorým dochádza v Južnom Sudáne, a ktoré vážne narúšajú úsilie o to, aby sa pomoc dostala k postihnutému civilnému obyvateľstvu;
20. odsúdiť nebezpečenstvo, ktorému čelia humanitárni pracovníci v Stredoafrickej republike a rozsiahle porušovanie ľudských práv v tejto krajine;

EÚ v OSN

21. pokračovať v plodnej spolupráci v oblasti podpory mnohostrannosti a globálnej správy a zdôrazniť význam strategického partnerstva medzi EÚ a UNDP, ktoré oslávilo vo februári 2014 desaťročné výročie;

22. šíriť informovanosť o tom, že rok 2015 bude vyhlásený za Európsky rok rozvoja, čo bude bezprecedentnou príležitosťou na zvyšovanie informovanosti verejnosti v Európe o globálnych výzvach a význame nových rozvojových cieľov, ktoré majú byť dohodnuté.

VÝSLEDOK ZÁVEREČNÉHO HLASOVANIA VO VÝBORE

Dátum prijatia	3.3.2014
Výsledok záverečného hlasovania	+: 10 -: 4 0: 0
Poslanci prítomní na záverečnom hlasovaní	Ricardo Cortés Lastra, Véronique De Keyser, Eva Joly, Miguel Angel Martínez Martínez, Gay Mitchell, Bill Newton Dunn, Maurice Ponga, Michèle Striffler, Ivo Vajgl
Náhradníci prítomní na záverečnom hlasovaní	Kriton Arsenis, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Isabella Lövin, Csaba Óry, Judith Sargentini